





[illegible]



參議院選票的核點工作，仍在初階段中。但雷腦推測顯示，結果將是平均票數，或二十九對三



中環

給他們希望

增進食慾

九龍區館：深水埗荔枝角道三三〇號三樓

台北針灸家訪菲  
爲華僑療治痼疾

醫師來晉，經過廿五日向朱縣長請示，巴博已恢復了縣署，而且軍裝設備極高，可開耳邊之經微彈指聲。尤其驚人的是，巴博不但恢復了縣署，且在短時間內，學會簡短的中國話。

至於該縣的數個村庄的人民，甚為窮苦，這些少女的父母被擄去，自己的女兒與女弟帶去，但在起程之前，他曾與少女的父母訂有合約，最少須給這些少女口糧，官警將派員至京蘭查員

案：該縣派長，警務處巡邏，正想想法救這些少女。據悉：目前已有廿名少女中的一人寄信回家說：她們目前寄居住於本城路第八號，宣

台大研究生試製「太陽能」熱水器

爲大家所開的，是曉得上或除天沒有有陽光，就無法得熱了。在這方面，歐美的太陽能專家，已研究了很久，其家中之一種方法，叫做熱玻璃，可是找遍一塊玻璃，就是普通的，只把時，可以普照的門窗，

曉和知識。另外，他們感到困難的是，工具不堅固，材料購買不易。像這具太陽能熱水器的吸熱玻璃，上面應有一塊玻璃，可是找遍一塊玻璃，就是普通的，只把時，可以普照的門窗，

及消除誤解，並非是一種醫療服務。  
○所有問題皆由香港醫學會專人負責作答，如問時對大眾市民有益者，香港醫學會之答覆，將同時登載各大報章予以刊登。  
○如問題涉及某一註冊醫生之診斷或治療方法者，香港醫學會將不予回答。

五七號香港醫學會醫學會贈贈券信箱收」，說明註冊姓名及地址以便聯絡。

## 各地通訊

而實用的「太陽能熱水器」，已由台大機械研究所的四位研究生林木棟、楊照新、楊勝書、宋志育試製成功。他們是在客座教授樓永樞博士的指導下，完成這具太陽能熱水器，共用了新合幣一萬二千餘元。

樓永樞指出，平常一

到二十五年。使用太陽能熱水器的家庭，只要二、三年就賺回本錢，以後等於免費使用太陽能源。

最大的收穫是，得到了許多「動手做」的經驗，缺點是容易發熱。

缺點是容易發熱。

人肉販子活躍

泰北少女被騙

廖偉棠君問：

「色盲可治否？」

「色盲是甚麼？原因何在？可否治療？」

「青光眼的成因及症狀怎樣？」

「疑患上色盲或青光眼可到那裏接受檢驗？」

香港護士學會答：

台促進稻米生產  
設獎金增產競賽

[illegible]

議會預算綜合小組審查該預算時，省議員陳新發、藍榮祥、邱運輝、蔡江來等指項競賽將推行於全省，但是某些地方可能質、雨量等天然環境的先條件不佳，在賽之中，已失立足點平等的精義，所以政

**遺尿**

胡國良君問：  
十四歲還在夜間有遺尿，這是否一種病徵？原因何在？有何方法或藥物可以防止？  
香港醫學會答：「的確是一種病徵，原因可能是多

本報「讀者意見」  
歡迎踴躍來信

# 直升政策誤人子弟

**讀者意見**

編輯先生：  
我是貴報二十四年以上時間的忠誠讀者，對貴報的言論公正，為民請命的作風至為敬佩。

之每年教出一批一批的無惡不作之青少年，連社會。

(二)教育司署採用學生直升政策(可說是減少政府開支的經濟政策)，強迫各中學學校切實執行。衣人類原有哲思的天賦本質，為什麼教育司署強迫把

拉快式的招生，以兒童的智力體力，不是殘害兒童虐待兒童是甚麼？（四）官、津、補小學招生沒有整個。例如甲、乙、丙、丁四校同在一區不足三千呎的地區，甲校收一百一十人，乙校收五十人，丙校收三十人，丁校收二十人，兩校

丹尼爾曼每年祇導一片

員。

女角來港脫衫

番生黃飛鴻史仲田

，從百老匯擔任導演，過廿部電影，祇導演

粵語文藝

無巧不成

我爲那是討論一個人的價，他籌備已久的

唱車

黃蘭肉彈「疲勞轟炸」

台灣肉彈黃蘭，在「風流怪事」中，以得天獨厚的巨型肉彈，在銀幕上向觀眾「疲勞轟炸」。將來港為該片上映作盛大宣傳。

不過，在港人士看來，並不得算得什麼

泰

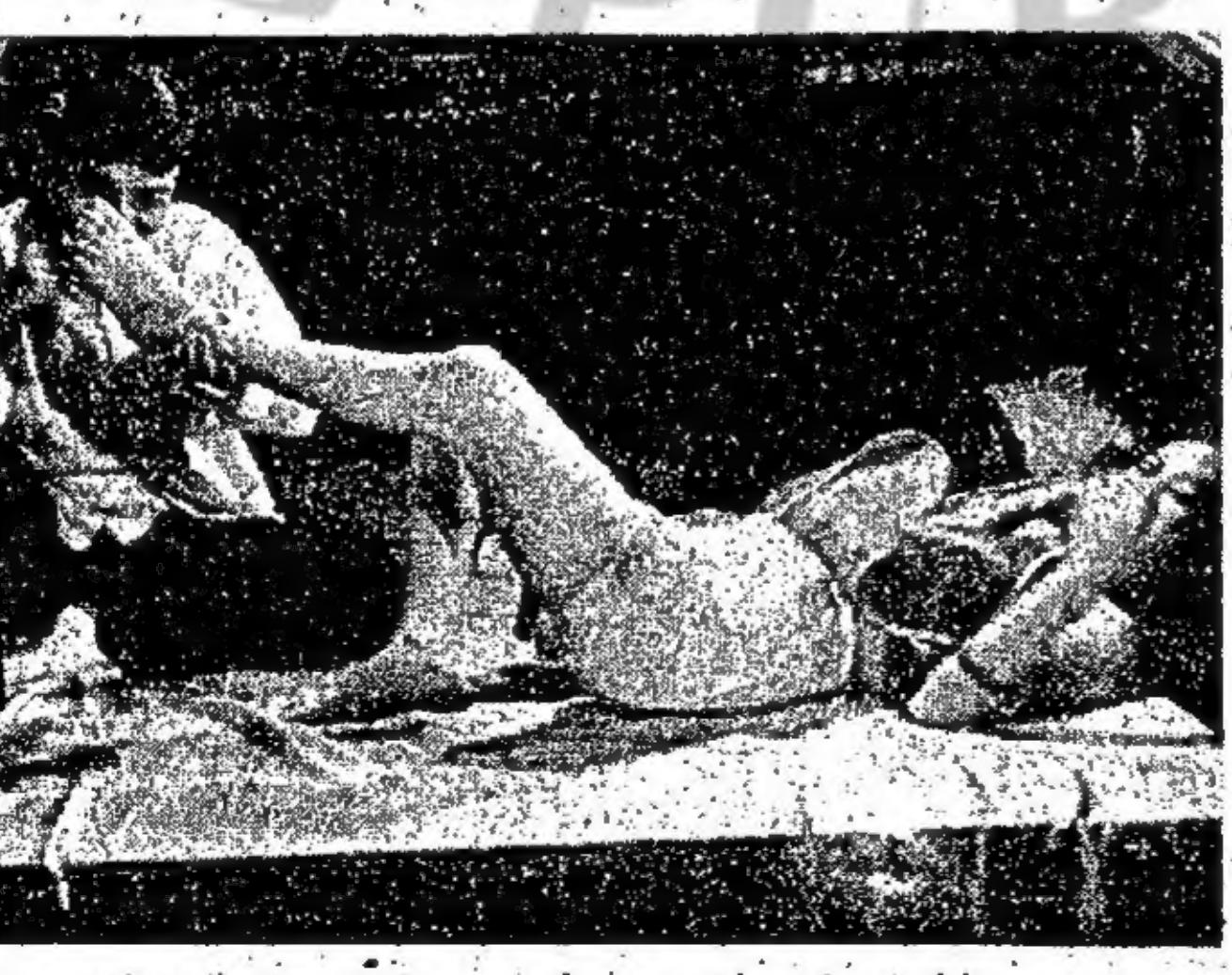
「魄散魂離」的前身，之外，便未必能是露茜菲麗芬的舞台劇，雖溫柔熨貼，暗中尋林鳥盡散，真

現表

一個神經受到刺激的女人，一望，又發現二

上屆最佳  
曾是一位  
演白賴恩  
蘭妻「中  
回為輕就  
危險動作

角金像獎競選中的人物。



給他們希望

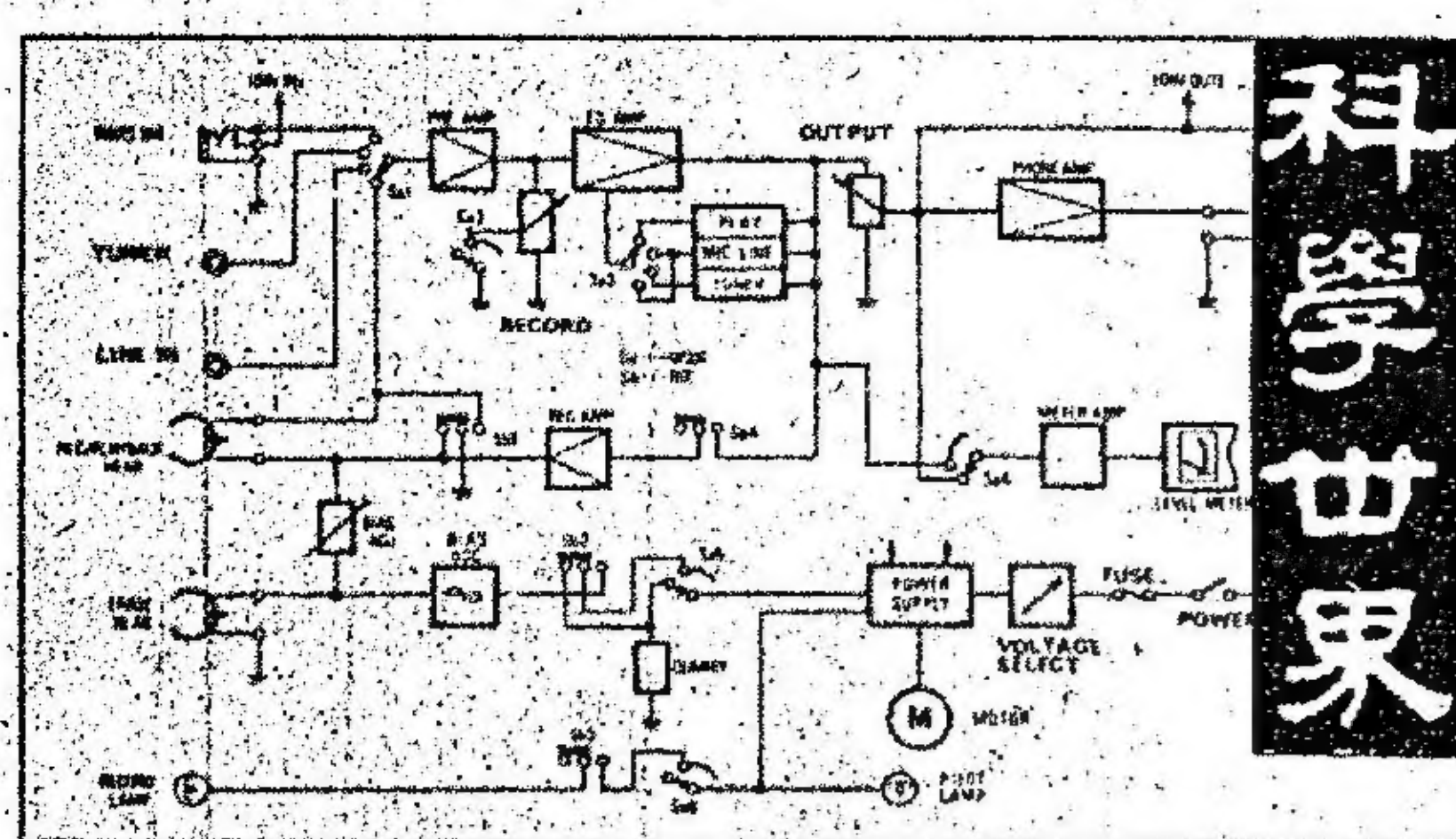
增進食慾

九龍區館：深水埗荔枝角道三三〇號三樓









### 科學世界

第四五九期 逢星期一刊出

美國阿拉巴馬州特山國家天文觀測台

又加「三」加「四」聲道，在利用後置兩聲道，在利用後置兩聲道，在利用後置兩聲道...

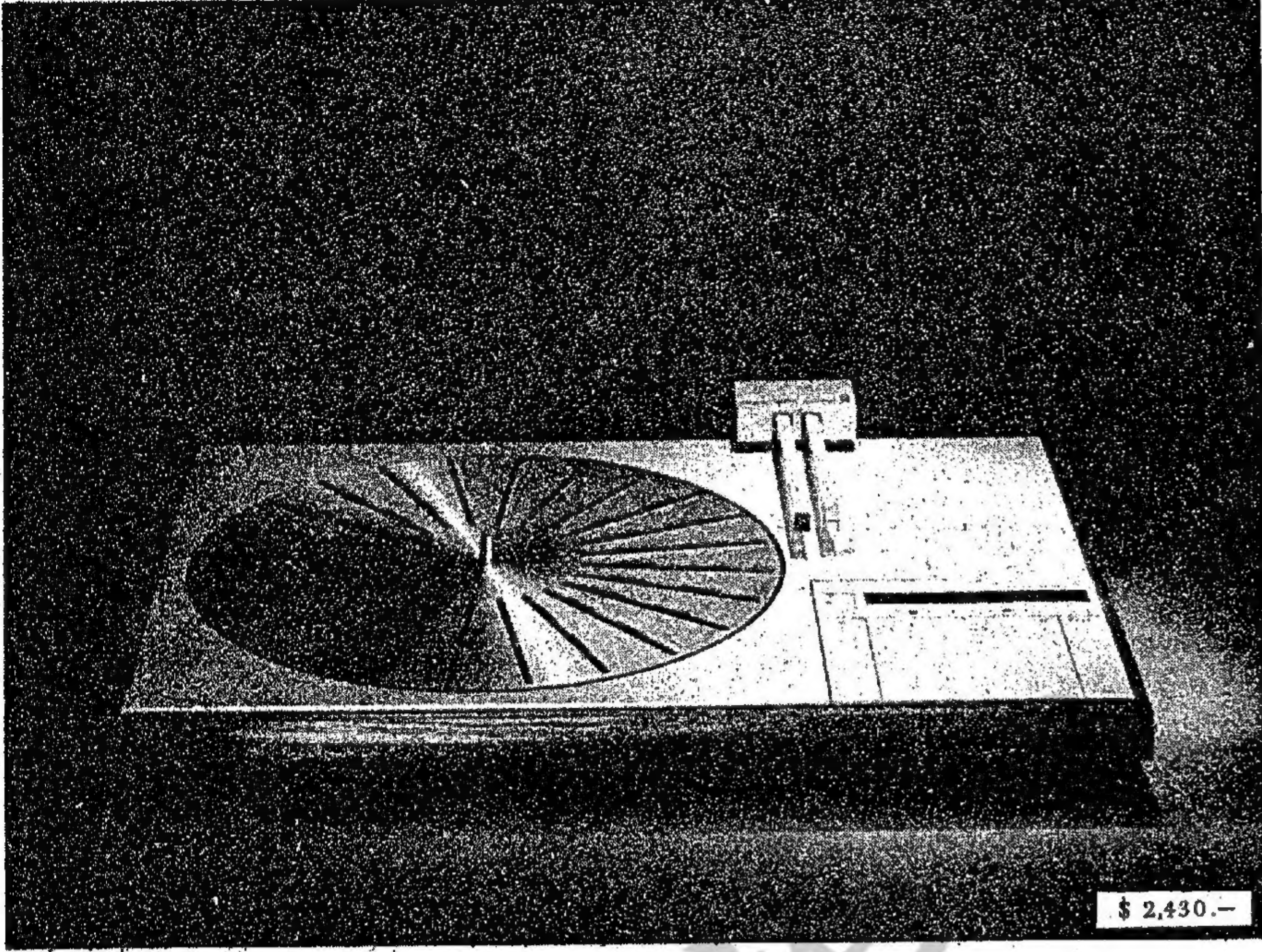
### 再談「三加一」四聲道技術

本報曾經談過「三加一」四聲道技術，現在再談「三加一」四聲道技術，現在再談「三加一」四聲道技術...

### 專業化前置控音器

名貴「三加一」四聲道技術，現在再談「三加一」四聲道技術，現在再談「三加一」四聲道技術...

## 無可比擬的唱盤



普通唱盤毫無例外地配有一根前導曲線，後端裝有重錘，其間以軸承承載。在播放唱片時，由於幾何條件的限制，這種唱盤不可能避免在唱針軌跡上的角度誤差及橫向唱針中心的偏離。研究為克服此兩大缺點，唱盤在唱針上附加各式各樣的小裝置，但可惜都不能徹底地解決問題，許多更複雜的唱盤活性和靈敏能力。

BEOGRAM 4000 型唱盤從根本上消除了這兩大缺點，它以一組由精密的光感應器控制的兩層馬達線圈，保證唱針保持由始至終正確的傾斜角度，偏壓問題亦由於唱針兩端裝有聲波而告消失，這樣世界上最輕和最輕盈的唱盤，毫無疑問地，是唱盤直接技術上的一個重大突破。

讓在唱盤前端的最新設計的 SP 15 唱頭，每一枚都經過個別調整，測試及

## BEOGRAM 4000

感別的能力，能通過正確的，而拒絕錯誤的控制指令。

唱盤的驅動為一隻特製的電子控制低速度同步馬達，加速特性強，振動率極低。經過靜力及動力平衡的轉盤由膠帶帶動，無論轉速的穩定或降速之低均已接近可達的極限。

甚至關於轉盤表面的膠質塗層亦大有文章，它的硬度適中不致磨損唱針，而又具有適當的硬度使唱針不易跳聲，膠質以條狀作放射式排列，在供給唱針足夠支持力的同時盡量減低靜電的作用。整個轉盤及唱針組合浮懸在一套 B&O 獨創的彈簧片與磁懸浮系統上，能抵抗很大的外來振動或摩擦而不致干擾唱針的正常偏離。

從各方面來看，BEOGRAM 4000 都已近於完美；它將唱片的欣賞帶入了一個新紀元。

零沽、批發、保養

The Radio People, Ltd.

愛群無線電有限公司

九龍：漆咸道 25 號

電話：3-663241

香港：皇后大道中 50 號陸怡行 301 室

電話：5-223638

### 雷康尼夫合唱團「俏郎君」主題曲

雷康尼夫合唱團，尺碼中僅有三十小，卻能以宏亮的聲音，唱出動人的主題曲。這首主題曲，是雷康尼夫合唱團，尺碼中僅有三十小，卻能以宏亮的聲音，唱出動人的主題曲...

# 4-Channel Futuristic Full Fidelity



## 以設計作比較 天樂牌最好

對愛好音樂的人士，現在想二聲道音響與四聲道音響兼受。天樂牌有好消息奉告。天樂牌最新出產的 KR-5340 及 KR-6340 是二—四聲道兼備的立體聲收音機。兩者都採用新設計的平衡輸出播音線路，當重播二聲道時，它能夠經過特有的相位轉換器將前後左聲道及右聲道，由四組獨立放大改為二聲道重播，更為豐滿清晰，雄壯有力。

同時兩者都裝有 SQ 與 RM 四聲道模擬解碼器，只需一按選掣，即能配合妥善，保證獲得最佳的四聲道效果。如欲欣賞獨立四聲道 (CD-4) 只需插入天樂牌 KCD-2 四聲道分解器 (KR-5340 型除外)。這兩款立體聲收音機，無論在二聲道或四聲道重播，都極為充沛。

天樂牌出品為目前最完善的二—四聲道音響系統，它的許多特色，其他產品尚未能做到。所以欲兼享二—四聲道的美妙音響，請採用設計最完善的天樂牌出品。



the sound approach to quality

**KENWOOD**

請駕臨天樂牌陳列室或各大電器行試聽及參觀。

總代理：曉和電子音響有限公司

香港宏紀大廈七樓 電話：5-248031-5

陳列室：九龍彌敦道 100 號東英大廈地下商場 G13 電話：3-671691

分期付款部：九龍彌敦道 100 號東英大廈三樓 221 室 電話：3-691261-3

## 講到品質，價錢....

山水身歷聲套庄最抵買 百物騰貴，為你節省開支



百物不斷飛漲之中，為顧客節省開支，特別將山水各種身歷聲套庄，以大眾化的價錢，免首期分期付款售出，任何階級都可以共享最經濟的 Hi-Fi 音樂，詳情請向和記電業有限公司詢問。

收音機及唱盤	揚聲器	原價	特價	分期
210	SP-25	HK\$1,725.00	HK\$1,500.00	HK\$127x13
+	SP-35	1,985.00	1,700.00	145x13
+	SP-50	1,885.00	1,640.00	140x13
MR-111	SP-70	2,125.00	1,850.00	157x13
310	SP-25	1,915.00	1,665.00	142x13
+	SP-35	2,155.00	1,875.00	160x13
+	SP-50	2,075.00	1,805.00	154x13
MR-111	SP-70	2,315.00	2,015.00	172x13
350A	SP-65	2,820.00	2,455.00	207x13
+	SP-70	2,680.00	2,330.00	197x13
+	SP-95	2,980.00	2,595.00	220x13
MR-211	SP-1200	3,080.00	2,680.00	227x13



總代理：和記電業有限公司

香港皇后大道中 50-52 號陸怡行五樓

電話：5-231036 (五線)

陳列室：彌敦道 100 號 (豪華戲院樓下)

電話：5-768425

「不說了」... 莫時竟不知道，張良的「不說了」... 莫時竟不知道，張良的「不說了」...



報晚商工



精南兩強昨均告捷

精工衛冕似較有利

南華今後尚有硬仗

精工昨勝衛冕二比一，南華則敗於精工二比一，兩隊昨日在精工球場舉行，精工衛冕，南華則敗。精工隊昨日在精工球場舉行，精工衛冕，南華則敗。精工隊昨日在精工球場舉行，精工衛冕，南華則敗。

精工先輸一球

國雄華德反敗為勝

昨日下午天氣炎熱，雙方在球場上，開賽至一分鐘，精工先輸一球，國雄華德反敗為勝。

大柏客拼勁甚強

南華雖贏人亦苦

南華昨日在花園球場，對精工隊，南華雖贏，但球員們亦感疲憊。

甲組足球聯賽成績表

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
精工	廿四	十六	四	四	四十四	三十一	三十二
南華	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
東方	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
海軍	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
德輔	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
廣安	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
永倫	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
元朗	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
沙田	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十
元朗	廿三	十五	五	三	四十二	三十	三十



西德「黑燕子」美耶

世界盃英雄略傳

西德隊在這次世界盃中表現出色，美耶是其中的一位英雄。

澳洲可贏東德

教練講話夠坦

澳洲隊教練在賽前表示，他們有信心擊敗東德隊。

義名將富連奴亦謂已隊可奪世界盃。

WM 74

WM 74 義名將富連奴亦謂已隊可奪世界盃。



消防下屆將大攪

仍會重用張子慧

消防隊在下屆比賽中將有大變動，張子慧仍將被重用。

本學各項錦標

馬彼得佔六項

馬彼得在本學各項錦標賽中表現出色，佔據了六項冠軍。

池仔將赴英國 騎技登峯造極

馬論

馬論 池仔將赴英國 騎技登峯造極。



詹亞健騎得準

陳子銓將來得

詹亞健在騎術比賽中表現出色，陳子銓將來得。

鄭棟池蟬聯冠軍

表現技高人胆大

鄭棟池在騎術比賽中蟬聯冠軍，表現技高人胆大。

池仔將赴英國 騎技登峯造極

馬論

馬論 池仔將赴英國 騎技登峯造極。



# 晨市交投暢好 造勢反覆彈上

## 勢走市股午上日今

經過昨日市面之震盪，由於中東局勢之消息，引起投資者之注意，晨市交投極為暢旺，至十時三十分，成交量已達一萬餘股，市面氣氛極為熱烈，投資者紛紛入市，使市面呈現出一派欣欣向榮之景象。晨市之開盤，即見股價上揚，至十時三十分，綜合指數已上升二九點八五，金銀指數上升二九點八五，四家證券交易所上午成交總額為一萬零九百九十九元。晨市之交投，不僅在數量上有所增加，在質量上亦有顯著之提高，投資者之信心大增，紛紛入市，使市面呈現出一派欣欣向榮之景象。晨市之開盤，即見股價上揚，至十時三十分，綜合指數已上升二九點八五，金銀指數上升二九點八五，四家證券交易所上午成交總額為一萬零九百九十九元。晨市之交投，不僅在數量上有所增加，在質量上亦有顯著之提高，投資者之信心大增，紛紛入市，使市面呈現出一派欣欣向榮之景象。

### 金銀指數

綜合指數	二九點八五
金銀指數	二九點八五
四家證券交易所	上午成交總額
金銀指數	二九點八五
金銀指數	二九點八五

### 中共賤價傾銷威脅本港

#### 紗價雖然大幅回降 棉系工業仍未暢好

近來棉紗市面，由於中共賤價傾銷，威脅本港紗價，雖然大幅回降，但棉系工業仍未暢好。據悉，中共方面為了擴大出口，不惜以低價傾銷棉紗，這使得本港紗價面臨巨大壓力。雖然目前紗價已有所回降，但棉系工業的生產情況依然不容樂觀。投資者對此表示擔憂，認為這將對本港的棉系工業產生長遠影響。

上金市融行開

五月二十日(星期一)

(九九K金價)

開市 983.0 收市 976.6  
最高 983.0 最低 976.6

(去息五角正)

(美鎊)

最高 5.058  
最低 5.045

(美鎊)

最高 5.055  
最低 5.053

(雜幣)

日 元	(每萬計)	181.10
日 幣	(每千計)	135.20
西 其 紙	(每千計)	8.20
西 幣	(每元計)	25.60
西 大紙	(每元計)	2.085
星加坡紙	(每元計)	2.075
勞 牌	(每百計)	56.56
西德馬克	(每百計)	205.00
西 幣	(每百計)	102.00
瑞士法郎	(每百計)	172.00
西 大紙	(每元計)	5.25
澳洲 元	(每元計)	7.45
澳 洲 鎊	(每鎊計)	12.25
葡 幣	(每元計)	0.96

(歐洲金價)

倫敦金價 (純金十計) 165.50 美元

【本報訊】今晨外間行情休息無報，金市前市尾盤為九八  
今晨開市報九八三〇，最高開市價九八三〇，最低報  
六六，收市價九七六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報  
六六，息價定九八三〇，最低報

### 節省能源美鋁業預料明年

#### 生產一鎊鋁需電力

##### 將會減至四點五瓦

美國鋁業公司預料，明年生產一鎊鋁所需的電力將會減至四點五瓦。這主要是由於該公司採用了先進的節能技術，有效降低了生產過程中的能源消耗。這一消息引起了業界的廣泛關注，認為這將對全球鋁業產生深遠影響。

### 馬去有狗未輪到股

#### 黑板大書「鬼見愁」

在股市中，投資者往往會遇到一些令人頭痛的問題，就像「馬去有狗未輪到股」一樣。最近，股市上出現了一種名為「鬼見愁」的股票，其價格極低，且波動性極大，讓投資者感到十分困惑。

### 上週股市週息率

股票名稱	最高價	最低價	收市價
聯益銀行	21.60	21.30	21.60
渣打銀行	21.70	21.40	21.70
匯豐銀行	21.80	21.50	21.80
荷蘭銀行	21.90	21.60	21.90
德華銀行	22.00	21.70	22.00
橫濱正金	22.10	21.80	22.10
三井物產	22.20	21.90	22.20
住友物產	22.30	22.00	22.30
華比銀行	22.40	22.10	22.40
美豐銀行	22.50	22.20	22.50
華僑銀行	22.60	22.30	22.60
華南銀行	22.70	22.40	22.70
華東銀行	22.80	22.50	22.80
華北銀行	22.90	22.60	22.90
華西銀行	23.00	22.70	23.00
華南銀行	23.10	22.80	23.10
華東銀行	23.20	22.90	23.20
華北銀行	23.30	23.00	23.30
華西銀行	23.40	23.10	23.40
華南銀行	23.50	23.20	23.50
華東銀行	23.60	23.30	23.60
華北銀行	23.70	23.40	23.70
華西銀行	23.80	23.50	23.80
華南銀行	23.90	23.60	23.90
華東銀行	24.00	23.70	24.00
華北銀行	24.10	23.80	24.10
華西銀行	24.20	23.90	24.20
華南銀行	24.30	24.00	24.30
華東銀行	24.40	24.10	24.40
華北銀行	24.50	24.20	24.50
華西銀行	24.60	24.30	24.60
華南銀行	24.70	24.40	24.70
華東銀行	24.80	24.50	24.80
華北銀行	24.90	24.60	24.90
華西銀行	25.00	24.70	25.00
華南銀行	25.10	24.80	25.10
華東銀行	25.20	24.90	25.20
華北銀行	25.30	25.00	25.30
華西銀行	25.40	25.10	25.40
華南銀行	25.50	25.20	25.50
華東銀行	25.60	25.30	25.60
華北銀行	25.70	25.40	25.70
華西銀行	25.80	25.50	25.80
華南銀行	25.90	25.60	25.90
華東銀行	26.00	25.70	26.00
華北銀行	26.10	25.80	26.10
華西銀行	26.20	25.90	26.20
華南銀行	26.30	26.00	26.30
華東銀行	26.40	26.10	26.40
華北銀行	26.50	26.20	26.50
華西銀行	26.60	26.30	26.60
華南銀行	26.70	26.40	26.70
華東銀行	26.80	26.50	26.80
華北銀行	26.90	26.60	26.90
華西銀行	27.00	26.70	27.00
華南銀行	27.10	26.80	27.10
華東銀行	27.20	26.90	27.20
華北銀行	27.30	27.00	27.30
華西銀行	27.40	27.10	27.40
華南銀行	27.50	27.20	27.50
華東銀行	27.60	27.30	27.60
華北銀行	27.70	27.40	27.70
華西銀行	27.80	27.50	27.80
華南銀行	27.90	27.60	27.90
華東銀行	28.00	27.70	28.00
華北銀行	28.10	27.80	28.10
華西銀行	28.20	27.90	28.20
華南銀行	28.30	28.00	28.30
華東銀行	28.40	28.10	28.40
華北銀行	28.50	28.20	28.50
華西銀行	28.60	28.30	28.60
華南銀行	28.70	28.40	28.70
華東銀行	28.80	28.50	28.80
華北銀行	28.90	28.60	28.90
華西銀行	29.00	28.70	29.00
華南銀行	29.10	28.80	29.10
華東銀行	29.20	28.90	29.20
華北銀行	29.30	29.00	29.30
華西銀行	29.40	29.10	29.40
華南銀行	29.50	29.20	29.50
華東銀行	29.60	29.30	29.60
華北銀行	29.70	29.40	29.70
華西銀行	29.80	29.50	29.80
華南銀行	29.90	29.60	29.90
華東銀行	30.00	29.70	30.00
華北銀行	30.10	29.80	30.10
華西銀行	30.20	29.90	30.20
華南銀行	30.30	30.00	30.30
華東銀行	30.40	30.10	30.40
華北銀行	30.50	30.20	30.50
華西銀行	30.60	30.30	30.60
華南銀行	30.70	30.40	30.70
華東銀行	30.80	30.50	30.80
華北銀行	30.90	30.60	30.90
華西銀行	31.00	30.70	31.00
華南銀行	31.10	30.80	31.10
華東銀行	31.20	30.90	31.20
華北銀行	31.30	31.00	31.30
華西銀行	31.40	31.10	31.40
華南銀行	31.50	31.20	31.50
華東銀行	31.60	31.30	31.60
華北銀行	31.70	31.40	31.70
華西銀行	31.80	31.50	31.80
華南銀行	31.90	31.60	31.90
華東銀行	32.00	31.70	32.00
華北銀行	32.10	31.80	32.10
華西銀行	32.20	31.90	32.20
華南銀行	32.30	32.00	32.30
華東銀行	32.40	32.10	32.40
華北銀行	32.50	32.20	32.50
華西銀行	32.60	32.30	32.60
華南銀行	32.70	32.40	32.70
華東銀行	32.80	32.50	32.80
華北銀行	32.90	32.60	32.90
華西銀行	33.00	32.70	33.00
華南銀行	33.10	32.80	33.10
華東銀行	33.20	32.90	33.20
華北銀行	33.30	33.00	33.30
華西銀行	33.40	33.10	33.40
華南銀行	33.50	33.20	33.50
華東銀行	33.60	33.30	33.60
華北銀行	33.70	33.40	33.70
華西銀行	33.80	33.50	33.80
華南銀行	33.90	33.60	33.90
華東銀行	34.00	33.70	34.00
華北銀行	34.10	33.80	34.10
華西銀行	34.20	33.90	34.20
華南銀行	34.30	34.00	34.30
華東銀行	34.40	34.10	34.40
華北銀行	34.50	34.20	34.50
華西銀行	34.60	34.30	34.60
華南銀行	34.70	34.40	34.70
華東銀行	34.80	34.50	34.80
華北銀行	34.90	34.60	34.90
華西銀行	35.00	34.70	35.00
華南銀行	35.10	34.80	35.10
華東銀行	35.20	34.90	35.20
華北銀行	35.30	35.00	35.30
華西銀行	35.40	35.10	35.40
華南銀行	35.50	35.20	35.50
華東銀行	35.60	35.30	35.60
華北銀行	35.70	35.40	35.70
華西銀行	35.80	35.50	35.80
華南銀行	35.90	35.60	35.90
華東銀行	36.00	35.70	36.00
華北銀行	36.10	35.80	36.10
華西銀行	36.20	35.90	36.20
華南銀行	36.30	36.00	36.30
華東銀行	36.40	36.10	36.40
華北銀行	36.50	36.20	36.50
華西銀行	36.60	36.30	36.60
華南銀行	36.70	36.40	36.70
華東銀行	36.80	36.50	36.80
華北銀行	36.90	36.60	36.90
華西銀行	37.00	36.70	37.00
華南銀行	37.10	36.80	37.10
華東銀行	37.20	36.90	37.20
華北銀行	37.30	37.00	37.30
華西銀行	37.40	37.10	37.40
華南銀行	37.50	37.20	37.50
華東銀行	37.60	37.30	37.60
華北銀行	37.70	37.40	37.70
華西銀行	37.80	37.50	37.80
華南銀行	37.90	37.60	37.90
華東銀行	38.00	37.70	38.00
華北銀行	38.10	37.80	38.10
華西銀行	38.20	37.90	38.20
華南銀行	38.30	38.00	38.30
華東銀行	38.40	38.10	38.40
華北銀行	38.50	38.20	38.50
華西銀行	38.60	38.30	38.60
華南銀行	38.70	38.40	38.70
華東銀行	38.80	38.50	38.80
華北銀行	38.90	38.60	38.90
華西銀行	39.00	38.70	39.00
華南銀行	39.10	38.80	39.10
華東銀行	39.20	38.90	39.20
華北銀行	39.30	39.00	39.30
華西銀行	39.40	39.10	39.40
華南銀行	39.50	39.20	39.50
華東銀行	39.60	39.30	39.60
華北銀行	39.70	39.40	39.70
華西銀行	39.80	39.50	39.80
華南銀行	39.90	39.60	39.90
華東銀行	40.00	39.70	40.00
華北銀行	40.10	39.80	40.10
華西銀行	40.20	39.90	40.20
華南銀行	40.30	40.00	40.30
華東銀行	40.40	40.10	40.40
華北銀行	40.50	40.20	40.50
華西銀行	40.60	40.30	40.60
華南銀行	40.70	40.40	40.70
華東銀行	40.80	40.50	40.80
華北銀行	40.90	40.60	40.90
華西銀行	41.00	40.70	41.00
華南銀行	41.10	40.80	41.10
華東銀行	41.20	40.90	41.20
華北銀行	41.30	41.00	41.30
華西銀行	41.40	41.10	41.40
華南銀行	41.50	41.20	41.50
華東銀行	41.60	41.30	41.60
華北銀行	41.70	41.40	41.70
華西銀行	41.80	41.50	41.80
華南銀行	41.90	41.60	41.90
華東銀行	42.00	41.70	42.00
華北銀行	42.10	41.80	42.10
華西銀行	42.20	41.90	42.20
華南銀行	42.30	42.00	42.30
華東銀行	42.40	42.10	42.40
華北銀行	42.50	42.20	42.50
華西銀行	42.60	42.30	42.60
華南銀行	42.70	42.40	42.70
華東銀行	42.80	42.50	42.80
華北銀行	42.90	42.60	42.90
華西銀行	43.00	42.70	43.00
華南銀行	43.10	42.80	43.10
華東銀行	43.20	42.90	43.20
華北銀行	43.30	43.00	43.30
華西銀行	43.40	43.10	43.40
華南銀行	43.50	43.20	43.50
華東銀行	43.60	43.30	43.60
華北銀行	43.70	43.40	43.70
華西銀行	43.80	43.50	43.80
華南銀行	43.90	43.60	43.90
華東銀行	44.00	43.70	44.00
華北銀行	44.10	43.80	44.10
華西銀行	44.20	43.90	44.20
華南銀行	44.30	44.00	44.30
華東銀行	44.40	44.10	44.40
華北銀行	44.50	44.20	44.50
華西銀行	44.60	44.30	44.60
華南銀行	44.70	44.40	44.70
華東銀行	44.80	44.50	44.80
華北銀行	44.90	44.60	44.90
華西銀行	45.00	44.70	45.00
華南銀行	45.10	44.80	45.10
華東銀行	45.20	44.90	45.20
華北銀行	45.30	45.00	45.30
華西銀行	45.40	45.10	45.40
華南銀行	45.50	45.20	45.50
華東銀行	45.60	45.30	45.60
華北銀行	45.70	45.40	45.70
華西銀行	45.80	45.50	45.80
華南銀行	45.90	45.60	45.90
華東銀行	46.00	45.70	46.00



### 菜蔬蝦魚類肉

格價場市晨今

毛雞	每斤	七角
鴨	每斤	七角
魚	每斤	七角
蝦	每斤	七角
菜	每斤	七角
肉	每斤	七角

(算計斤每以格價)



### 門打大生發昨門澳

### 傷重兩死一成釀

### 起引債賭因疑懷

【本報訊】澳門昨日發生一宗命案，一名男子在賭場內被殺，傷勢嚴重，目前仍在醫院搶救中。警方表示，此案與賭博有關，死者生前欠下大量賭債，其家人因無法償還而引發了這起慘劇。

### 許多工廠減產或半停業

### 學生覓暑期兼職

### 今年展望甚暗淡

【本報訊】學生暑期職工之展望，今年頗為暗淡。許多工廠因受經濟不景氣影響，紛紛減產或半停業，導致學生在暑期難以找到兼職工作。專家預測，今年學生的就業情況將比往年更加困難。

## 開利冷氣機最節省電

### 慳電 慳錢

解一當你使用開利一匹51 SE009型窗口冷氣機，適當調節自動掣，室內溫度達到自動掣自行調節時，壓縮機即自動停止而風扇則繼續進行，至此，其耗電量僅1/12馬力(62.5瓦)故特別慳電。

## 開利永不生銹冷氣機

### 全世界獨一無二

一匹51 SE009型窗口冷氣機通風系統及底盤，全部用玻璃纖維製造，係世界上獨一無二的永不生銹冷氣機，絕對防銹防潮。

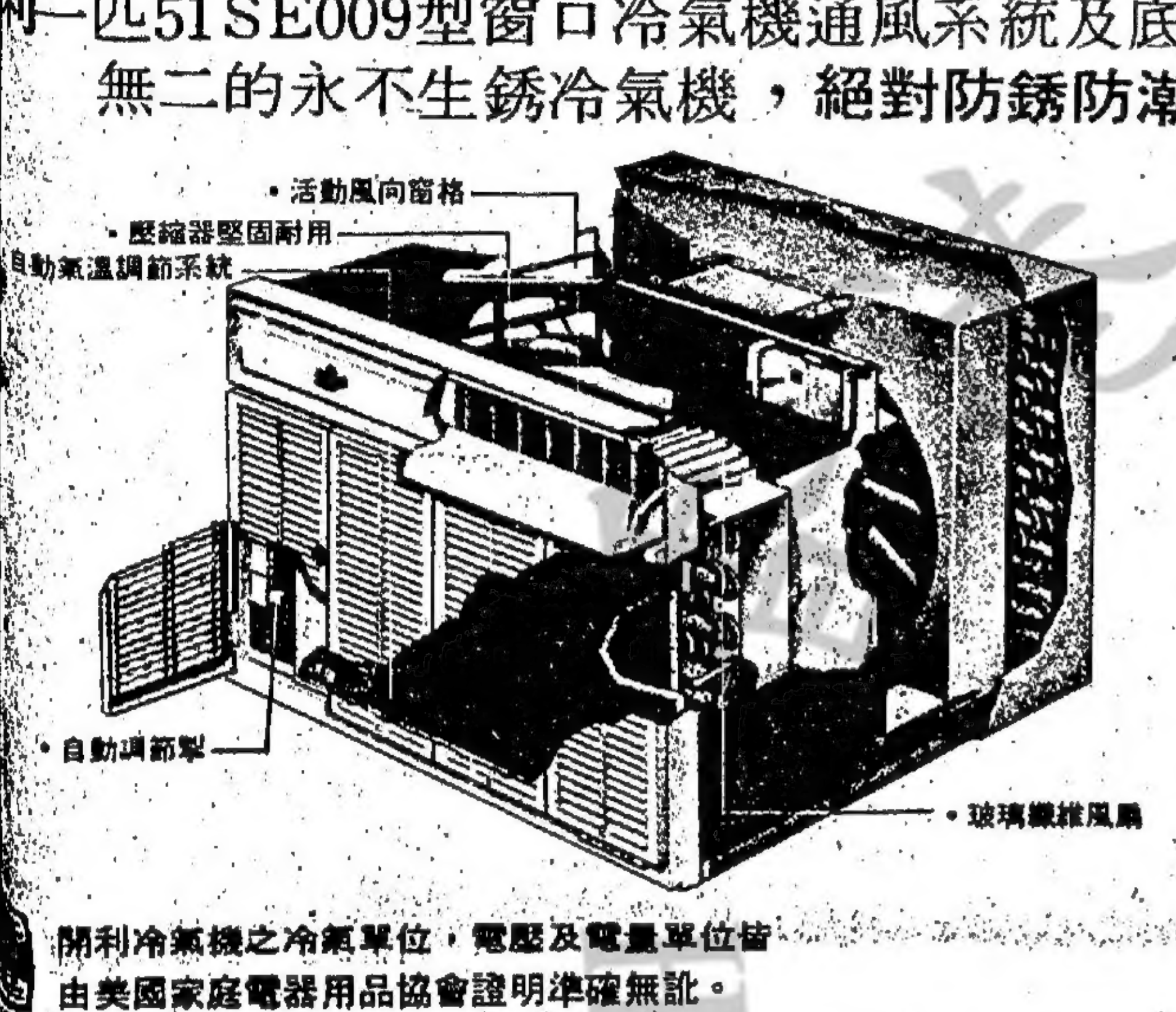
慳電 · 夠凍 · 寧靜 · 堅固

壓縮機保用五年 · 一年免費服務

- 一九七四年最新出品
- 全部在美國製造
- 真正五十週率
- 最適宜用於二百平方呎以下之廳房

現金僅售 \$1,440.-

歡迎分期付款		
特價首期	十二月	十八月
\$195.00-	\$140.00	\$96.-



開利冷氣機之冷氣單位，電壓及電量單位皆由美國家庭電器用品協會證明準確無訛。

開利另有由5匹至1,000匹以上之各種櫃機及巨型中央冷氣系統。

### 今後十年所需碎石估計

### 當局研讀報告中

### 預料專家建設用新式碎石

【本報訊】政府正研讀一項關於今後十年所需碎石之估計報告。報告指出，隨著城市建設的加速，對碎石的需求將大幅增加。當局正考慮採用新式碎石技術，以提高效率並減少成本。

### 伍卓琪

內科 婦科 兒科

診所：灣仔軒尼詩道二六九號

電話：七二〇六五七

光華大廈五樓(即史超域道)

### 香港語言書院

附設下午校英文中學部招生

（一）英文中學部：初中一至三年級，男女生均可報考。

（二）英文中學部：高中一至三年級，男女生均可報考。

（三）英文中學部：高中畢業生，可報考大學預科。

（四）師資優良：由資深教師授課，教學質量高。

（五）入學考試日期：五月廿六日上午九時。

（六）考試科目：中文、英文、數學。

### 開天破着妙奇

### 場五瀉滿

拔夫奇三帝金荷威影映映

選羅利角死三影映映

THE DEVILS BRIGADE

### 如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

安烈烈博士、校長伍廷生博士主理，規模最大、師資最好。

附設下午校英文中學部招生

（一）英文中學部：初中一至三年級，男女生均可報考。

（二）英文中學部：高中一至三年級，男女生均可報考。

（三）英文中學部：高中畢業生，可報考大學預科。

（四）師資優良：由資深教師授課，教學質量高。

（五）入學考試日期：五月廿六日上午九時。

（六）考試科目：中文、英文、數學。